



EUROPEISKA CENTRALBANKEN

19 oktober 1999

PRESSMEDDELANDE

EUROSYSTEMETS KONSOLIDERADE VECKOBALANSRÄKNING per den 15 oktober 1999

I. Poster som inte har samband med penningpolitiska operationer

Under den vecka som slutade den 15 oktober 1999 minskade Eurosystemets nettoställning i utländsk valuta (posterna 2 och 3 på tillgångssidan minus posterna 6, 7 och 8 på skuldsidan) med 0,2 miljarder EUR till 236,5 miljarder EUR.

Eurosystemets innehav av omsättbara **värdepapper i euro utgivna av hemmahörande i euroområdet** (post 6 på tillgångssidan) minskade med 0,3 miljarder EUR till 24,3 miljarder EUR. **Utelöpande sedlar** (post 1 på skuldsidan) minskade med 1,6 miljarder EUR till 343,8 miljarder EUR. **Skulder till den offentliga sektorn** (post 4.1 på skuldsidan) minskade med 9,3 miljarder EUR till 38,1 miljarder EUR.

II. Poster relaterade till penningpolitiska operationer

Eurosystemets nettoutlåning till motparter inom den finansiella sektorn (post 5 på tillgångssidan minus posterna 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 och 3 på skuldsidan) minskade med 5,4 miljarder EUR till 176,9 miljarder EUR. Onsdagen den 13 oktober 1999 förföll en huvudsaklig refinansieringstransaktion på 55 miljarder EUR och ersattes med en ny på 50 miljarder EUR.

Utnyttjandet av **utlåningsfaciliteten** (post 5.5 på tillgångssidan) minskade med 0,1 miljarder EUR till 0,2 miljarder EUR och **inlåningsfaciliteten** (post 2.2 på skuldsidan) ökade med 0,1 miljarder EUR till 0,2 miljarder EUR.

III. Löpande räkningar för den finansiella sektorn i euroområdet

Som ett resultat av alla transaktioner ökade ställningen för motparters **löpande räkningar** hos Eurosystemet (post 2.1 på skuldsidan) med 7,1 miljarder EUR till 109 miljarder EUR.

Europeiska centralbanken:

Pressavdelningen

Kaiserstrasse 29, D-60311 Frankfurt am Main

Tfn: 0049 69 1344 7455, Telefax: 0049 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.int>

Texten får återges med angivande av källan.



EUROPEISKA CENTRALBANKEN

Eurosystemets konsoliderade veckobalansräkning per den 15 oktober 1999

(Miljoner EUR)

Tillgångar	Ställning per den 15 oktober 1999	Förändringar jämfört med föregående vecka avseende transaktioner	Skulder	Ställning per den 15 oktober 1999	Förändringar jämfört med föregående vecka avseende transaktioner
1 Guld och guldfordringar	114.988	0	1 Utelöpande sedlar	343.752	-1.570
2 Fordringar i utländsk valuta på hemmahörande utanför euroområdet			2 Skulder i euro till motparter inom den finansiella sektorn i euroområdet		
2.1 Fordringar på IMF	27.911	-174	2.1 Löpande räkningar (inklusive kassakrav)	109.011	7.073
2.2 Banktillgodohavanden och värdepapper, lån och andra tillgångar	212.056	104	2.2 Inlåningsfacilitet	184	99
	239.967	-70	2.3 Inlåning med fast löptid	0	0
			2.4 Finjusterande repotransaktioner	0	0
3 Fordringar i utländsk valuta på hemmahörande i euroområdet	13.748	99	2.5 Skulder avseende tilläggsäkerheter	134	71
				109.329	7.243
4 Fordringar i euro på hemmahörande utanför euroområdet			3 Emitterade skuldcertifikat	8.606	0
4.1 Banktillgodohavanden, värdepapper och lån	5.084	58	4 Skulder i euro till övriga hemmahörande i euroområdet		
4.2 Fordringar som uppstått inom ramen för kreditfaciliteten inom ERM2	0	0	4.1 Offentliga sektorn	38.095	-9.331
	5.084	58	4.2 Övriga skulder	3.876	-21
				41.971	-9.352
5 Utlåning till motparter inom den finansiella sektorn i euroområdet			5 Skulder i euro till hemmahörande utanför euroområdet	7.127	-87
5.1 Huvudsakliga refinansieringstransaktioner	140.104	-4.967	6 Skulder i utländsk valuta till hemmahörande i euroområdet	1.039	-1
5.2 Långfristiga refinansieringstransaktioner	44.994	0	7 Skulder i utländsk valuta till hemmahörande utanför euroområdet		
5.3 Finjusterande repotransaktioner	0	0	7.1 Inlåning och övriga skulder	9.909	222
5.4 Strukturella repotransaktioner	0	0	7.2 Skulder som uppstått inom ramen för kreditfaciliteten inom ERM2	0	0
5.5 Utlåningsfacilitet	195	-139		9.909	222
5.6 Fordringar avseende tilläggsäkerheter	76	-18	8 Motpost till särskilda dragningsrätter som tilldelats av IMF	6.229	0
5.7 Övrig utlåning	460	-146	9 Övriga skulder	53.346	-1.513
	185.829	-5.270	10 Värderegläringskonton	89.827	1
			11 Eget kapital	53.223	2
6 Värdepapper i euro utgivna av hemmahörande i euroområdet	24.309	-322			
7 Fordringar i euro på den offentliga sektorn	60.156	0			
8 Övriga tillgångar	80.277	450			
Summa tillgångar	724.358	-5.055	Summa skulder	724.358	-5.055

Totalsummorna kan avvika från delsummorna p.g.a. avrundning.